

Fokus auf den Inhalt

Liebe Leserin, lieber Leser

Die 50. Ausgabe von *swiss knife* erscheint in einem aufgefrischten Layout, nachdem wir in der letzten Ausgabe schon etwas geübt haben. Wir haben am Erscheinungsbild nichts Wesentliches verändert. Es schien uns trotzdem an der Zeit zu sein, die Gestaltung einer kleinen Verjüngungskur zu unterziehen. Die blauen Balken im Seitenaufbau sind ihr beispielsweise zum Opfer gefallen. Die Typographie, so unser Ziel, soll nun noch präziser den Text unterstützen, der weiterhin im Zentrum unserer redaktionellen Aufmerksamkeit steht. An unserem Anliegen, der Sache der Chirurgie und der Standespolitik der SGC ein Forum zu bieten, hat sich nichts geändert.

Diese Jubiläums-Ausgabe präsentiert wieder eine lebendige Mischung an Themen. Wir bereiten Sie auf den SGC-Kongress vor und informieren über einige spannende Initiativen der SGC wie die neue Charta und das Senioren-Projekt. Von berufener Seite eines Gesundheitsdirektors hat uns eine Zusammenfassung des HSM-Dossiers erreicht. Dazu veröffentlichen wir wieder fundierte fachliche Beiträge (Focus) sowie interne (Mentoring-Programm des USZ) sowie externe (Was erwarten Intensivmediziner von Chirurgen?) Ein- und Ausblicke.

Sowohl der formale Relaunch als auch die thematischen Beiträge mögen Ihnen Anlass für Lob oder Kritik sein und wir möchten Sie bitten, uns diese per Leserbrief mitzuteilen. Jede Reaktion freut uns und soll uns auch in Zukunft Ansporn für unsere redaktionelle Arbeit sein.

Eine anregende Lektüre wünscht Ihnen
Stefan Breitenstein
Senior Editor

Editors

PD Dr. med. Stefan Breitenstein (Winterthur),
Senior Editor
stefan.breitenstein@ksw.ch
Dr. med. Christoph Tschuor (Winterthur),
Junior Editor
christoph.tschuor@ksw.ch
Felix Ruhl (Basel),
Journalist
info@felixruhl.ch

Editorial Board

PD Dr. med. Martin Bolli (Basel)
martin.bolli@claraspital.ch
Dr. med. Walter Brunner (Rorschach/SG)
walter.brunner@kssg.ch
PD Dr. med. Daniel Frey (Wetzikon)
daniel.frey@gzo.ch
Dr. med. Phaedra Müller (Winterthur)
phaedra.mueller@ksw.ch
Dr. med. David Petermann (Morges)
david.petermann@ehc.vd.ch
PD Dr. med. Frédéric Ris (Genève)
frederic.ris@hcuge.ch
Dr. med. André Rotzer (Glarus)
andre.rotzer@ksgl.ch
Dr. med. Paul-Martin Sutter (Biel)
paul-martin.sutter@szb-chb.ch
PD Dr. med. Beat Schnüriger (Bern)
beat.schnueriger@insel.ch
Dr. med. Claudio Caviezel (Zürich)
claudio.caviezel@usz.ch
Dr. med. Christian Nebiker (Basel)
christian.nebiker@usb.ch
Dr. med. Claudia Stiegler (Sursee)
claudia.stiegler@luks.ch

Priorité au contenu!

Chère lectrice, cher lecteur,

Le 50^e numéro de *swiss knife* paraît sous une livrée modernisée, qui avait déjà été esquissée dans la dernière livraison. Nous n'avons rien changé d'essentiel à l'image de marque. Il nous a cependant semblé qu'il était temps d'offrir une petite cure de rajeunissement à la maquette, cure dont ont par exemple été victimes les barres bleues qui caractérisaient la mise en page. Nous voulons maintenant que la typographie mette encore mieux en valeur le texte, qui continue à être au centre de nos préoccupations rédactionnelles. Rien n'a changé dans notre ferme intention d'offrir un forum à la chirurgie et à la politique professionnelle de la SSC.

Ce numéro anniversaire présente à nouveau un passionnant mélange de thèmes. Nous vous préparons au congrès de la SSC et nous vous fournissons des informations sur quelques passionnantes initiatives de la SSC, comme la nouvelle charte et le projet seniors. Nous nous sommes procuré de source autorisée, par l'intermédiaire d'un directeur de la santé, un résumé du dossier MHS. En outre, nous publions à nouveau des articles techniques approfondis (Focus) ainsi que des aperçus et perspectives internes (programme de mentoring de l'USZ) et externes (qu'attendent des chirurgiens les médecins spécialistes de soins intensifs?).

Vos éloges et critiques, tant pour la nouvelle présentation que pour les articles thématiques, seront les bienvenues. Nous vous prions de nous en faire part via le courrier des lecteurs. Chaque réaction nous fait plaisir: nous la voyons comme un encouragement à poursuivre à l'avenir nos efforts rédactionnels.

En vous souhaitant une lecture passionnante,
Stefan Breitenstein
Senior Editor

04 | Information Jörg Peltzer

Swiss Senior Expert Service

06 | Kongress I Gabriela Schackert, Olivier Farges, Derek Alderson

Kongress der Schweizerischen Gesellschaft für Chirurgie in Lugano

08 | Kongress II Raffaele Rosso

Wird der Chirurg von morgen der Barbier von gestern sein?

09 | Le chirurgien de demain sera peut-être le barbier d'hier

10 | Politics Rolf Widmer

Ein hochspezialisiertes lernendes System

11 | Un système d'apprentissage hautement spécialisé

12 | Focus Nicolas C. Buchs, Frédéric Ris, Alexander L. Bloemendaal, Bruce D. George

Crohn's disease: a modern view on surgical management

16 | Arbeitsplatz Chirurgie Hans Pargger

«Ticken Chirurgen anders? – Hoffentlich.»

19 | Education Claudio Caviezel

«Ob sich Haken halten wohl lohnt?»

20 | Education Hans Hoppeler

Überwachung der Qualität der Aus- und Weiterbildung der akademischen Medizinalberufe

22 | Research

Surgical Research in Switzerland